

## UMOWA WARUNKOWA NR .....

zawarta w dniu ..... r. w Toruniu, pomiędzy:

Łukaszem Otrembą, prowadzącym działalność gospodarczą pod firmą SWIMER Łukasz Otremba, ul. Płaska 64, 87 – 100 Toruń, NIP 8792292464, zwanym w dalszej części umowy Zamawiającym,

którego reprezentuje: - Łukasz Otremba

a

.....

zwanym dalej „Wykonawcą”,

na podstawie wyboru oferty Wykonawcy, w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego, prowadzonego w oparciu o zasadę konkurencyjności pn.: „Realizacja usług doradczych w zakresie podejmowania i rozwijania działalności eksportowej, obejmujących w szczególności adaptację produktów poprzez ich certyfikację w zakresie norm technicznych i zgodności z przepisami określonych państw członkowskich UE“ w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2014-2020; Oś priorytetowa 1. Wzmocnienie innowacyjności i konkurencyjności gospodarki regionu; Działanie 1.5 Opracowanie i wdrażanie nowych modeli biznesowych dla MŚP; Poddziałanie 1.5.3 Wsparcie procesu umiędzynarodowienia przedsiębiorstw, Schemat: Wsparcie MŚP na rynkach międzynarodowych - projekty grantowe w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2014-2020.

strony zawierają umowę o treści:

### § 1 Przedmiot umowy

1. Zamawiający powierza, a Wykonawca przyjmuje do wykonania zadanie obejmujące:

Adaptacja produktów SWIMER z grupy naziemnych zbiorników termoplastycznych do magazynowania olei opałowych lekkich, nafty i olei napędowych do eksportu na rynki Belgii, Niderlandów i Szwecji poprzez certyfikację produktów w zakresie norm technicznych i przepisów prawnych obowiązujących na rynkach ww. krajów członkowskich UE”.

Usługi doradcze odnoszą się do adaptacji ściśle określonych poniżej produktów firmy Łukasz Otremba SWIMER.

GRUPA I: Zbiorniki stacjonarne na diesel, w tym:

I.1: typoszereg Eco-Line ELDPS o pojemnościach: 1500 l, 2500 l i 5000 l, w wersjach wyposażenia: Basic, Basic Plus, Optimum, Classic, Exclusive

I.2: typoszereg Comfort-Line FUDPS o pojemnościach: 2500 l, 3500 l, 5000 l, 7500 l i 10000 l w wersjach wyposażenia: Basic, Classic, Exclusive, Prestige

GRUPA II: Zbiorniki mobilne na diesel:

II.1: typoszereg MOBI 5S o pojemnościach: 200 l i 400 l, w wersjach wyposażenia Basic, Classic

II.2: MOBI 5S DUO o pojemności 450 l, w wersjach wyposażenia Basic, Classic

GRUPA III: Zbiorniki na olej opałowy:

III.1: jednopłaszczowe; typoszereg Eco-Line ELJP o pojemnościach 1500 l, 2500 l, 5000 l, w wersjach wyposażenia: Basic IN, Basic OUT

III.2: jednopłaszczowe; typoszereg Comfort-Line FUJP o pojemnościach: 2500 l, 3500 l, 5000 l, 7500 l i 10000 l w wersjach wyposażenia: Basic IN, Basic OUT

III.3: dwupłaszczowe; typoszereg Eco-Line ELDPS o pojemnościach 1500 l, 2500 l, 5000 l, w wersjach wyposażenia: Basic IN, Basic OUT

III.4: dwupłaszczowe; typoszereg Comfort-Line FUDPS o pojemnościach: 2500 l, 3500 l, 5000 l, 7500 l i 10000 l w wersjach wyposażenia: Basic IN, Basic OUT

GRUPA IV: Zbiorniki na diesel SIBUSO:

IV.1: dwupłaszczowe:

NVC o pojemnościach: 1500 l, 2500 l, 5000 l

NVCL o pojemnościach: 1500 l, 2500 l, 5000 l

zbiorniki V o pojemnościach 1500 l, 2500 l, 5000 l

zbiornik H o pojemności 2500 l

IV.2: jednopłaszczowe mobilne lub przewoźne:

zbiorniki CM BASIC o pojemnościach 125 l, 200 l, 300 l, 450 l

zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik nr 3 do Umowy.

2. Przedmiot zamówienia zostanie wykonany w oparciu o dokumentację przekazaną przez Zamawiającego.
3. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie z wymaganiami wynikającymi z zapytania ofertowego oraz złożonej oferty.
4. Realizacji usługi będzie zgodna z Regulaminem w ramach projektu „FUNDUSZ EKSPORTOWY – granty dla MŚP z województwa kujawsko-pomorskiego” (Nr Konkursu: 3/G/2022), Wytocznymi oraz w przypadku wzornictwa zgodnie załącznikiem nr 10 do Regulaminu konkursu „Minimalny zakres usługi dostosowania wzornictwa, usług oraz opakowań do wymagań zagranicznych rynków”.

## § 2 Realizacja umowy

1. Realizacja umowy nastąpi po uzyskaniu informacji (decyzji) o dofinansowaniu zadania przez Toruńską Agencję Rozwoju Regionalnego S.A. (dalej: TARR), która w partnerstwie z Bydgoską Agencją Rozwoju Regionalnego Sp. z o.o. oraz Izbą Przemysłowo – Handlową w Toruniu realizuje projekt grantowy pt. „FUNDUSZ EKSPORTOWY – granty dla MŚP z województwa kujawsko - pomorskiego” w ramach Osi priorytetowej 1: Wzmocnienie innowacyjności i konkurencyjności gospodarki regionu, Działania 1.5 Opracowanie i wdrażanie nowych modeli biznesowych dla MŚP, Poddziałania 1.5.3 Wsparcie procesu umiędzynarodowienia przedsiębiorstw Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2014-2020, Schematu: Wsparcie MŚP na rynkach międzynarodowych - projekty grantowe, w ramach którego m.in. powierza granty na realizację projektów.
2. Zamawiający dopuszcza na własne ryzyko rozpoczęcie realizacji Umowy po terminie złożenia wniosku o dofinansowanie w ramach konkursu „FUNDUSZ EKSPORTOWY – granty dla MŚP z województwa kujawsko-pomorskiego” przed uzyskaniem decyzji, o której mowa w ust. 1. Decyzja o rozpoczęciu wcześniejszym realizacji Umowy zostanie przekazana Wykonawcy przez Zamawiającego w formie pisemnej.

## § 3 Termin wykonania umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu umowy do dnia 25.06.2023 r.

2. Strony wyznaczają swoich przedstawicieli odpowiedzialnych za prawidłowy przebieg realizowanej Umowy:
  - 1) ZAMAWIAJĄCY: ....., tel. ....,
  - 2) WYKONAWCA: ....., tel. ....
3. Zmiana osób, o których mowa w ust. 2, o ich danych osobowych nie stanowi zmiany niniejszej Umowy, co nie wymaga dla swojej ważności formy aneksu do Umowy i dokonywana będzie na podstawie oświadczenia złożonego drugiej Stronie faxem lub drogą elektroniczną.

#### **§ 4 Wynagrodzenie**

1. Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie w wysokości ..... zł brutto (słownie .....brutto), za zrealizowanie całości przedmiotu Umowy.
2. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 jest wynagrodzeniem obejmującym wszystkie czynności niezbędne do prawidłowego wykonania Umowy, nawet, jeśli czynności te nie zostały wprost wyszczególnione w treści niniejszej Umowy. Wykonawca nie może żądać podwyższenia wynagrodzenia, nawet, jeżeli z przyczyn od siebie niezależnych nie mógł przewidzieć wszystkich czynności niezbędnych do prawidłowego wykonania niniejszej Umowy.
3. Wynagrodzenie przysługujące Wykonawcy będzie płatne przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy: .....w terminie do 7 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury. W przypadku zwłoki w opłaceniu faktury Zamawiający zapłaci Wykonawcy odsetki ustawowe za opóźnienie w transakcjach handlowych
4. Warunkiem wystawienia faktury jest dokonanie odbioru końcowego wykonanego przedmiotu Umowy bez uwag i zastrzeżeń.
5. Podstawą do wypłacenia wynagrodzenia jest prawidłowo wystawiona faktura VAT: NABYWCA: ...
6. Przyjmuje się, że dniem zapłaty jest dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

#### **§ 5 Ochrona informacji poufnych**

1. Wykonawca zobowiązany jest do ochrony i zachowania w tajemnicy wszelkich przekazanych, udostępnionych lub ujawnionych mu przez Zamawiającego informacji, danych, jako stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa i zobowiązuje się, iż informacje zostaną użyte i wykorzystane wyłącznie dla celów związanych z wykonaniem przedmiotu Umowy, oraz że nie zostaną przekazane lub ujawnione osobie trzeciej w trakcie trwania Umowy oraz po jej ustaniu.
2. Zamawiający zobowiązuje Wykonawcę do natychmiastowego powiadamiania Zamawiającego o stwierdzeniu próby lub faktu naruszenia poufności danych osobowych przetwarzanych w wyniku realizacji Umowy.
3. Wykonawca odpowiada za wszelkie szkody powstałe z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy wobec Zamawiającego oraz osób trzecich w wyniku niezgodnego z postanowieniami Umowy lub przepisami prawa przetwarzania powierzonych danych lub naruszenia obowiązków, o których mowa w ust. 1.
4. Przekazanie, ujawnienie lub wykorzystanie, poza wykonywaniem niniejszej Umowy, informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa w trakcie trwania Umowy lub po jej rozwiązaniu lub wygaśnięciu stanowi czyn nieuczciwej konkurencji w rozumieniu art. 11 ust. 1 Ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji.

#### **§ 6 Zmiany w umowie**

1. Zamawiający dopuszcza zmianę postanowień zawartej umowy dotyczącej terminu realizacji w okolicznościach niezależnych od Wykonawcy skutkujących niemożliwością dotrzymania terminu realizacji przedmiotu zamówienia związanych z:

- a. zdarzeniem zewnętrznym o charakterze niezależnym od Stron, którego Strony nie mogły przewidzieć przed zawarciem Umowy, oraz którego Strony nie mogły uniknąć ani któremu nie mogły zapobiec przy zachowaniu należytej staranności;
  - b. za siłę wyższą; warunkującą zmianę umowy uważać się będzie w szczególności: powódź, pożar, inne klęski żywiołowe, załamania warunków atmosferycznych, promieniowanie lub skażenia;
  - c. zmianą założeń lub warunków realizacji zamówienia w trakcie prowadzenia prac, niezależną od Wykonawcy lub zamiany powszechnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie mającym wpływ na realizację przedmiotu zamówienia lub świadczenia Stron;
  - d. działaniami osób trzecich uniemożliwiających wykonanie prac, które to działania nie są konsekwencją winy którejkolwiek ze stron umowy.
2. Podstawą do stosownego przedłużenia w wyżej wymienionych przypadkach terminu wykonania zamówienia będzie pisemny wniosek Wykonawcy wraz z udokumentowanym podjęciem działań przez Wykonawcę, mających na celu realizację prac w terminie założonym w opisie przedmiotu zamówienia i określeniem przyczyny i rozmiaru opóźnienia.

## § 8 Prawa autorskie

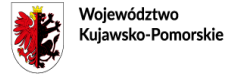
1. Wszelkie prawa własności intelektualnej oraz prawa autorskie do przedmiotu Umowy, jak i sposobu jego wytworzenia i wykorzystania należą do Zamawiającego. W związku z powyższym przedmiot Umowy nie będzie nosił cech utworu w rozumieniu ustawy z dnia 04.02.1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych, ani też nie będzie przedmiotem praw własności przemysłowej.
2. W przypadku, gdy w wykonaniu Umowy powstaną utwory w rozumieniu ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych, Wykonawca przenosi w sposób nieograniczony czasowo i terytorialnie na Zamawiającego majątkowe prawa autorskie i majątkowe prawa zależne do takich Utworów, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 4 poniżej.
3. Przeniesienie majątkowych praw autorskich na Zamawiającego nastąpi w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 4.1 Umowy, obejmującego przeniesienie tych praw na wszelkich polach eksploatacji wskazanych w ust 4 poniżej, jak również przeniesienie wykonywania praw zależnych.
4. Przeniesienie majątkowych praw autorskich na Zamawiającego nastąpi z chwilą zapłaty wynagrodzenia, o którym mowa w § 4.1 Umowy, na następujących polach eksploatacji:
  - a. utrwalanie jakiegokolwiek technika, niezależnie od systemu, formatu i standardu na wszelkich nośnikach, m.in. audiowizualnych, kasetach wideo, na dysku komputerowym, DVD, dyskietce, taśmie magnetycznej, kliszy fotograficznej, płycie analogowej, płycie kompaktowej, kartach i nośnikach pamięci, CD, VCD, CD Romie oraz plikach MP3 i MP4.
  - b. zwielokrotnianie i wytwarzanie jakiegokolwiek techniką, m.in. światłoczułą, magnetyczną, audiowizualną, elektroniczną, zapisu analogowego i komputerowego cyfrową (w jakimkolwiek systemie i na jakimkolwiek nośniku), optyczną, reprograficzną, drukarską w dowolnej formie,
  - c. eksploatacja i rozpowszechnianie w sieci multimedialnej i sieciach on-line lub off-line, zamkniętych i otwartych, publicznych i prywatnych, w tym wprowadzanie do pamięci komputera lub w Internecie,
  - d. wyświetlanie, nadawanie i udostępnianie, w tym w taki sposób, aby każdy miał do niego dostęp w dowolnym miejscu i czasie przez siebie wybranym na dowolnych urządzeniach, w tym mobilnych,
  - e. publiczne udostępnianie w Internecie oraz w ramach dowolnych usług telekomunikacyjnych, m.in. DSL/ADSL,
  - f. wykorzystanie, wyświetlanie, udostępnianie, zamieszczanie i promowanie na stronach internetowych oraz w utworach multimedialnych, platformach telewizyjnych, hybrydowych interaktywnych i internetowych,
  - g. sporządzanie wersji obcojęzycznych utworów lub ich fragmentów (części),

5. Wykonawca przenosi na Zamawiającego również wyłączne prawo zezwalania na wykonywanie zależnego prawa autorskiego, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 4. Powyższe obejmuje również prawo Zamawiającego do zezwalania osobom trzecim na wykonywanie praw zależnych.
6. W celu usunięcia ewentualnych wątpliwości Strony zgodnie potwierdzają, iż celem niniejszej Umowy jest takie ukształtowanie praw Zamawiającego do przedmiotu umowy, aby miały one możliwie najszerszy wymiar. Oznacza to w szczególności, że wszelkie korzystanie z przedmiotu umowy przez Zamawiającego oraz przez podmioty, którym Zamawiający udzielił zgody na używanie przedmiotu umowy, będące w jakikolwiek sposób powiązane z szeroko rozumianą działalnością produkcyjną, usługową, handlową, mieści się w granicach przeniesionych na Zamawiającego praw autorskich i nie wymaga zapłaty na rzecz Wykonawcy jakiegokolwiek dodatkowego wynagrodzenia.
7. Utrwalanie i zwielokrotnianie, o którym mowa powyżej, oznacza utrwalanie i powielanie przedmiotu umowy na wszelkie znane obecnie i w przyszłości sposoby w szczególności: drukiem, na taśmie fonicznej, taśmie audiowizualnej, nośnikach informatycznych, płycie, taśmie magnetycznej, karcie z pamięcią, diapozytywie, mikrofilmie.
8. Wykonawca wyraża zgodę na wykonywanego zależnego prawa autorskiego przez Zamawiającego.

### **§ 9 Postanowienia końcowe**

1. Wszelkie zmiany postanowień Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Nieważność któregoś postanowienia Umowy nie powoduje nieważności całej Umowy. W przypadku, gdy którekolwiek z postanowień Umowy zostanie prawomocnie uznane za nieważne lub bezskuteczne, w jego miejsce stosuje się odpowiedni przepis prawa powszechnie obowiązującego.
3. W przypadku rozbieżności interpretacyjnych pomiędzy postanowieniami Umowy, a treścią załączników i innych dokumentów stanowiących integralną część Umowy lub wytworzonych przez Strony, pierwszeństwo mają postanowienia Umowne.
4. Podpisanie niniejszej Umowy nie rodzi po żadnej ze stron odpowiedzialności za jakiegokolwiek zobowiązania majątkowe wobec osób trzecich, w tym także mające charakter podatkowy dotyczący drugiej strony Umowy.
5. Strony zobowiązują się do każdorazowego powiadamiania się listem poleconym o zmianie adresu swojej siedziby, pod rygorem uznania za skutecznie doręczoną korespondencję wysłaną pod dotychczas znany adres.
6. Strony oświadczają, że zostały poinformowane, iż niektóre dane zawarte w treści Umowy, jak również przedmiot Umowy mogą stanowić informację publiczną zgodnie z przepisami ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej.
7. W sprawach nieuregulowanych w niniejszej Umowie mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. -Kodeks cywilny, ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych oraz polskie przepisy prawne obowiązujące w zakresie przedmiotowym.
8. Wszelkie spory wynikłe z niniejszej Umowy będą rozstrzygane przez sąd powszechny właściwy dla siedziby Zamawiającego.
9. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach – po jednym dla każdej ze stron.
10. Integralną część umowy stanowią załączniki:

- 1) Zapytanie ofertowe
- 2) Oferta Wykonawcy
- 3) Przedmiot zamówienia



WYKONAWCA

ZAMAWIAJĄCY